

Qualitätsanforderungen an Lieferanten

Der Lieferant verpflichtet sich, ein Qualitätsmanagementsystem (z.B. nach ISO 9001) einzuführen und aufrecht zu erhalten. Vorzugsweise erfolgt hierfür eine Zertifizierung durch eine nach ISO/IEC 17021 akkreditierte Zertifizierungsstelle. Darüber hinaus wird Lieferanten für Produkte im Bereich Luft-/Raumfahrt empfohlen, ihr Qualitätsmanagementsystem entsprechend EN 9100 bzw. EN 9120 auszurichten und dahingehend weiterzuentwickeln.

Der Lieferant stellt sicher, dass – falls zutreffend und vertraglich explizit gefordert – nur vom Kunden vorgegebene oder genehmigte externe Anbieter einschließlich solcher für Spezialprozesse eingesetzt werden.

Im Falle von nichtkonformen Prozessen, Produkten oder Dienstleistungen ist RWT umgehend zu benachrichtigen und die Genehmigung zur weiteren Behandlung einzuholen.

Der Lieferant verpflichtet sich Regelungen und Maßnahmen einzuführen und umzusetzen, um den Einsatz von gefälschten Teilen zu verhindern.

Der Lieferant muss RWT umgehend bei Änderungen an Prozessen, Produkten oder Dienstleistungen inkl. Veränderungen bei seinen externen Anbietern oder bei der Produktionsstätte informieren und hierzu vorab eine Genehmigung hierfür einzuholen.

Alle vertraglichen bzw. anzuwendenden Anforderungen (inkl. Kundenanforderungen) sind vom Lieferanten an externe Anbieter weiterzureichen.

Falls gefordert, sind Prüfmuster für Entwicklungsfreigaben, Prüfungen / Verifizierungen, Untersuchungen oder

Quality Requirements for Suppliers

The supplier agrees to implement and maintain a quality management system (e.g., in accordance with ISO 9001). Preferably, this system should be certified by a certification body accredited under ISO/IEC 17021. In addition, suppliers of products in the aerospace sector are recommended to align their quality management system with EN 9100 or EN 9120 and to further develop it accordingly.

The supplier shall ensure that - where applicable and explicitly required by contract - only external providers specified or approved by the customer, including those for special processes, are used.

In the event of non-conforming processes, products, or services, RWT must be notified immediately, and approval must be obtained for further action.

The supplier undertakes to introduce and implement regulations and measures to prevent the use of counterfeit parts.

The supplier shall immediately inform RWT of any changes to processes, products, or services, including changes to its external suppliers or production facilities, and must obtain approval prior such changes are initiated.

All contractual or applicable requirements (including customer requirements) must be communicated by the supplier to external suppliers.

If required, test samples for development approvals, tests / verifications, investigations, or audits must be provided

Audits vom Lieferanten bzw. durch seine externen Anbieter bereitzustellen.

Der Lieferant stellt sicher, dass notwendige dokumentierte Informationen unter Berücksichtigung der Aufbewahrungsfristen und Verfügungsanforderungen aufbewahrt werden. Nach Ablauf der Fristen bzw. vor Vernichtung ist RWT zu informieren. RWT behält sich vor, ggf. Informationen für die weitere Aufbewahrung zu übernehmen.

Der Lieferant ist im Bedarfsfall verpflichtet, RWT, dessen Kunden und der regelsetzenden Behörden Zugang zu den betroffenen Bereichen aller Einrichtungen und zu den entsprechenden dokumentierten Informationen auf jeder Ebene der Lieferkette zu ermöglichen.

Der Lieferant hat sicherzustellen, dass sich alle Personen in seiner Organisation über ihren Beitrag zur Produkt- oder Dienstleistungskonformität, den Beitrag zur Produktsicherheit sowie der Wichtigkeit von ethischem Verhalten bewusst sind.

Ausgabe: März 2023

by the supplier or its external service providers.

The supplier shall ensure that necessary documented information is retained in accordance with retention periods and availability requirements. RWT must be notified upon expiration of the retention periods or prior to destruction. RWT reserves the right to take over information for further retention, if necessary.

If necessary, the supplier is obligated to grant RWT, its customers, and regulatory authorities access to the relevant areas of all facilities and to the corresponding documented information at every level of the supply chain.

The supplier must ensure that all employees within its organization are aware of their contribution to product or service conformity, their contribution to product safety, and the importance of ethical conduct.

Issue: March 2023